

Domandi preliminari

- 1) Fid-dawl tal-principju ta' ugwaljanza fit-trattament li jirriżulta mill-Artikolu 3(1) tad-Deciżjoni Qafas tal-Kunsill 2008/675/GAI tal-24 ta' Lulju 2008 dwar it-tehid in konsiderazzjoni ta' kundanni fl-Istati Membri ta' l-Unjoni Ewropea waqt proċedimenti kriminali godda (¹), u fil-kuntest tal-Artikolu 3(5) ta' din id-deciżjoni qafas, fil-kaž ta' kumulu ta' pieni relatati ma' kundanni moghtija fil-Germanja u fi Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea, tista' tiġi imposta piena għal reat imwettaq fit-territorju nazzjonali anki jekk l-inklużjoni teoretika tal-piena moghtija fi Stat Membru iehor tal-Unjoni taqbeż il-limitu massimu awtorizzat fid-dritt Ģermaniż għal pieni ta' priġunerija?
- 2) Fil-kaž li tingħata risposta fl-affermattiv ghall-ewwel domanda:

It-tehid inkunsiderazzjoni tal-piena imposta fi Stat Membru iehor tal-Unjoni, kif previst fit-tieni sentenza tal-Artikolu 3(5) tad-Deciżjoni Qafas tal-Kunsill 2008/675/GAI, għandu jsir b'mod li l-iżvantagg li jirriżulta mill-impossibbiltà li tiġi ddeterminata sussegwentement piena kumulattiva, skont il-principji ta' kumulu ta' pieni stabbiliti fid-dritt Ģermaniż, għandu jigi konkretament ippruvat u ġġustifikat, waqt id-determinazzjoni tal-piena ghall-ksur imwettaq fit-territorju nazzjonali?

(¹) ĠU 2008, L 220, p. 32.

Appell ippreżentat fis-7 ta' Settembru 2022 minn Ryanair DAC mis-sentenza moghtija mill-Qorti Ĝeneral (L-Għaxar Awla Estiża) fit-22 ta' Ĝunju 2022 fil-Kawża T-657/20, Ryanair vs Il-Kummissjoni (Finnair II; Covid-19)

(Kawża C-588/22 P)

(2022/C 424/44)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

Partijiet

Appellant: Ryanair DAC (rappreżentanti: V. Blanc u F.-C. Laprévote, avocats, D. Pérez de Lamo u S. Rating, abogados, E. Vahida, avocat)

Partijiet oħra fil-proċedura: Il-Kummissjoni Ewropea, ir-Repubblika Franċiża, ir-Repubblika tal-Finlandja

Talbiet

L-appellant titlob li l-Qorti tal-Ġustizzja jogħġo bha:

- tannulla s-sentenza appellata;
- tiddikjara, skont l-Artikoli 263 u 264 TFUE li d-Deciżjoni tal-Kummissjoni Ewropea C(2020) 3970 final tad-9 ta' Ĝunju 2020 C(2020) 3970 final tad-9 ta' Ĝunju 2020 dwar l-ghajnuna mill-Istat SA.57410 (2020/N) – Il-Finlandja COVID-19: Rikapitalizzazzjoni ta' Finnair hija bla effett; u
- tikkundanna lill-Kummissjoni għall-ispejjeż rispettivi tagħha u għal dawk sostnati mill-appellant, u tordna li l-intervenjenji fl-ewwel istanza u fl-appell (jekk ikun il-kaž) isostnu l-ispejjeż rispettivi tagħhom.

Aggravji u argumenti prinċipali

Insostenn tal-appell tagħha r-rikorrenti tinvoka erba' aggravji.

L-ewwel aggravju bbażat fuq l-allegazzjoni li l-Qorti Ĝeneral wettqet żball ta' ligi u manifestament żnaturat il-fatti meta' cahdet l-eżiżenza ta' "dubji serji" fir-rigward tal-applikazzjoni żbaljata tal-Qafas Temporanju u l-Artikolu 107(3)(b) TFUE.

It-tieni aggravju bbażat fuq l-allegazzjoni li l-Qorti Ĝeneral wettqet żball ta' ligi u manifestament żnaturat il-fatti meta' cahdet l-eżiżenza ta' "dubji serji" fir-rigward tal-ksur tal-principji ta' nondiskriminazzjoni u ta' proporzjonalità.

It-tielet aggravju bbażat fuq l-allegazzjoni li l-Qorti Ĝeneral li wettqet żball ta' ligi u manifestament znaturat il-fatti meta caħdet l-eżistenza ta' "dubji serji" fir-rigward tal-ksur tal-libertajiet fundamentali ta' stabbiliment u ta' provvista ta' servizzi.

Ir-raba' aggravju bbażat fuq l-allegazzjoni li l-Qorti Ĝeneral u il-Kummissjoni naqsu milli jipprovdu motivazzjoni xierqa.

Rikors ippreżentat fis-16 ta' Settembru 2022 – Il-Kummissjoni Ewropea vs Ir-Repubblika Ellenika

(Kawża C-599/22)

(2022/C 424/45)

Lingwa tal-kawża: il-Grieg

Partijiet

Rikorrent: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentant: D. Triantafyllou, B. Sasinowska u G. Wilms)

Konvenut: Ir-Repubblika Ellenika

Talbiet

Il-Kummissjoni titlob lill-Qorti tal-Ġustizzja jogħġibha:

- tiddikjara li r-Repubblika Ellenika, billi ma adottatx il-miżuri neċċesarji sabiex tiggarantixxi li l-fornitur ta' servizzi ta' traffiku fl-ajru (ATS) stabbilit minnha jikkonforma ruhu mal-Artikolu 3(1) tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 29/2009⁽¹⁾, naqset mill-obbligi tagħha imposta mill-Artikolu 4(3) TUE flimkien mal-Artikolu 3(1) tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 29/2009.
- tikkundanna lil ir-Repubblika Ellenika għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti principali

Ir-Repubblika Ellenika damet iktar minn tliet snin sabiex tikkonforma ruħha mar-Regolament Nru 29/2009 għal dak li jirrigwarda l-garanzija tal-provvista tas-servizzi ta' kollegament ta' data għall-Ajru Uniku Ewropew.

⁽¹⁾ Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 29/2009 tas-16 ta' Jannar 2009 li jistabbilixxi rekwiżiti dwar servizzi ta' kollegament tad-dejta għall-Ajru Uniku Ewropew, GU 2009, L 13, p. 3.

Appell ippreżentat fis-16 ta' Settembru 2022 minn ABLV Bank AS, fi stralċ, mis-sentenza mogħtija mill-Qorti Ĝeneral (L-Ġħaxar Awla Estiża) fis-6 ta' Lulju 2022 fil-Kawża T-280/18, ABLV Bank vs SRB

(Kawża C-602/22 P)

(2022/C 424/46)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliz

Partijiet

Appellant: ABLV Bank AS, fi stralċ (rappreżentanti: O. Behrends, Rechtsanwalt)

Partijiet oħra fil-proċedura: Bord Uniku ta' Riżoluzzjoni (SRB), Bank Ċentrali Ewropew (BCE)

Talbiet

L-appellant titlob li l-Qorti tal-Ġustizzja jogħġibha:

- tannulla s-sentenza appellata;